

# Zmluva o účinkovaní

uzavretá podľa ust. § 39 zákona č. 618/2003 Z. z. Autorský zákon  
a zákona č. 513/91 Z. z. Občiansky zákonník

## Čl. I. Zmluvné strany

**Objednávateľ:** názov: Obec Halič

sídlo: Mieru 68/66, 985 11 Halič  
štatutárny zástupca: Juraj Machava  
IČO: 316091  
bankové spojenie: Primabanka  
IBAN: SK 515600000006008744001

a

**Účinkujúci:** názov (meno): Mgr. art. Ágnes Kolozsi

narodená: 29.9.1984

rodné číslo 845929/8166

OP: HD767084

bytom: Cementárska 28, Stupava 900 31štátna príslušnosť: slovenská

bankové spojenie: IBAN: SK6411000000002930191842

Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje vyššie uvedené sú pravdivé a aktuálne a zaväzujú sa bez meškania oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov. Sú si vedomí, že pri neoznámení tejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môžu druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.

## Čl. II. Predmet zmluvy

- 1) Predmetom tejto zmluvy je uskutočnenie vystúpenia, ktoré je uvedené v ods. 2 v čase a za podmienok uvedených v tejto zmluve.
- 2) Účinkovanie bude realizované za nasledovných podmienok:
  - a) miesto konania: Halič, rímsko-katolícky kostol
  - b) čas konania (dátum, hodina): 25.12.2017 17,00 hod
  - c) názov podujatia, programu: Vianočný koncert
  - d) dĺžka vystúpenia: 60 minút

## Čl. III. Podmienky zmluvy

- 1) *Objednávateľ sa zaväzuje:*
  - a) dodržiavať všetky podmienky stanovené touto zmluvou
  - b) v prípade nepriaznivého počasia, zabezpečiť, akje to možné, náhradne priestory na vystúpenie,
  - c) prípadnú zmenu termínu alebo času vystúpenia dohodnúť so zástupcom účinkujúceho najmenej 7 dní vopred
  - d) objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť ozvučenie účinkujúcich a poskytne priestor na prípravu vystúpenia

- 2) *Účinkujúci sa zaväzuje:*
  - a) uskutočniť vystúpenie za podmienok stanovených v tejto zmluve,
  - b) poskytnúť objednávateľovi potrebnú súčinnosť za účelom dosiahnutia úspešného priebehu účinkovania.

#### Čl. IV. Ďalšie podmienky zmluvy

- 1) Zmluvné strany sa dohodli na týchto ďalších podmienkach:
  - 2) Objednávateľ má právo použiť obrazové alebo zvukové záznamy diela pre potreby dokumentácie činnosti alebo propagácie iba so súhlasom účinkujúceho.
- 3) Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, počnúc dňom: 25.12.2017 do dňa: 25.12.2017

#### Čl. V. Odmena za vytvorenie diela

- 1) Odmena za účinkovanie sa určila na základe vzájomnej dohody zmluvných strán a na základe zákona 18/1996 Z. z. o cenách je : **250 €** vrátane všetkých nákladov. **Daňovú povinnosť si plní účinkujúci.**
- 2) Odmena je splatná v deň podujatia.

#### Čl. VI. Neplnenie zmluvy

- 1) Ak sa vystúpenie neuskutoční z dôvodov na strane účinkujúceho, resp. objednávateľa sú si títo povinní uhradiť preukázanú škodu, vzniknutú v súvislosti s prípravou vystúpenia.
- 2) Výnimku z predošlého odseku tvorí len objektívna okolnosť na jednej či druhej strane (živelná pohroma, epidémia, úraz, havária, choroba, atď. ), v dôsledku ktorej sa možno zbaviť zodpovednosti za spôsobenú škodu. Takúto okolnosť je však jedna zmluvná strana povinná bezodkladne oznámiť druhej zmluvnej strane.

#### Čl. VII. Záverečné ustanovenia

- 1) Zmluva sa stáva platnou dňom podpísania obidvoma zmluvnými stranami a nadobúda účinnosť dňom plnenia dojednaných činností.
- 2) Práva a povinnosti zmluvných strán neupravené touto zmluvou sa riadia platnou legislatívou Slovenskej republiky.
- 3) Meniť, dopĺňať alebo zrušiť túto zmluvu je možné len formou písomných dodatkov, ktoré budú platné, ak budú riadne potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 4) Pre platnosť dodatkov k tejto zmluve sa vyžaduje dohoda v celom rozsahu.
- 5) K návrhom dodatkov tejto zmluvy sa zmluvné strany zaväzujú vyjadriť písomne, v lehote 15 dní od doručenia návrhu dodatku druhej strane. Po túto istú lehotu je týmto návrhom viazaná strana, ktorá ho podala. Ak nedôjde k dohode o zmene dodatku k zmluve, oprávňuje to obe zmluvné strany, aby ktorákoľvek z nich požiadala súd alebo rozhodcovský súd o rozhodnutie.
- 6) Zmluvné strany prehlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony.
- 7) Zmluva ja vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých si každá strana ponecháva jeden exemplár.
- 8) Táto zmluva, uzavretá ako prejav slobodnej, vážnej, určitej a zrozumiteľnej vôle je na znak súhlasu oboma zmluvnými stranami vlastnoručne podpísaná zástupcami zmluvných strán.

V Haliči dňa: 25. 12.2017

Objednávateľ:

*!r*

Juraj Machava, starosta

Účinkujúci:

*i*  
*l* CC  
Let

Mgr.art.Ágnes Koloszi